



## 36. Európai Cortinarius Kongresszus

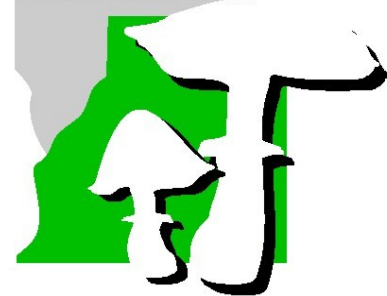
Al 36-lea Congres al J.E.C.

36èmes Journées européennes du Cortinaire

36. J.E.C.-Tagung

36° Convegno delle J.E.C.

L Á S Z L Ó  
K Á L M Á N  
GOMBÁSZEGYESÜLET



15.10.2018./ Km: 13+31+8=52+/7.

2.

### Băile Șugaș/Sugásfürdő (höchster Punkt der Straße) - Honvéd-Quelle (Mit bus, Teilnehmerzahl: 24)

Die Baumarten der Wälder auf dieser Tour: Fichte (Piceetum), dann vor allem Buche (Fagetum) und Eiche (Quercum). Wir gehen abwärts, in Richtung Honvéd-Quelle. Es gibt an mehreren Stellen Höhenunterschiede, insgesamt ungefähr 280 m, leichte Tour. Wegen den Bären laut sprechen und in der Gruppe bleiben! (7 km)

### Les bains Șugaș (sommet) – La source Honvéd (On voyage en bus, nombre de places : 24)

Sur le parcours on traverse des forêts de sapin (Piceetum), suivies principalement de hêtraies (Fagetum) pour arriver à la fin au chenier (Quercum). On va descendre en direction de la Source Honvéd. La différence de niveau d'environ 280 mètres se produira plusieurs fois pendant le voyage, tour de difficulté moyenne. À cause des ours, il est conseillé de marcher en groupe et de parler à voix haute. (7 km)

### Terme di Șugaș (cima) – Fonte Honvéd (Si viaggia in autobus, numeri di posti: 24)

Le foreste sul percorso sono di sapino (Piceetum), poi soprattutto di faggio (Fagetum) e finalmente di quercia (Quercum). Discendiamo in direzione della Fonte Honvéd. La differenza di livello di ca. 280 metri si verificherà più volte durante il viaggio, giro poco difficile. A causa degli orsi si consiglia di camminare in gruppo e parlare ad alta voce. (7 km)

### Sugásfürdő (tető) - Honvéd forrás (busszal, 24 hely)

Az érintett erdők fái: lucfenyő (Piceetum), aztán főleg bükk (Fagetum), majd tölgy (Quercum). Lefelé haladunk a Honvéd forrás irányában. Szintkülönbség többször is lesz az út során, kb. 280 méternyi, könnyű túra. Hangosan, csoportban kell közlekedni a medvék miatt. (7 km)